

Eduardo Acevedo 1475
Montevideo

El 25 de Agosto, el pueblo Oriental, en la Florida, debe jurar fidelidad a la Patria y al ideal republicano

Los sucesos de la vida contemporánea vuelven a la realidad a los pueblos que, en unos años casi sin problemas, habían descuidado el culto de sus valores más excelsos y eternos: de la historia y de la Patria.— El progreso acelerado de la ciencia y la cultura, junto al auge enerva-

De ahí que se juzgara el culto del patriotismo como un fetichismo atávico e inútil.— "Hace dos mil años que así hablaban en Grecia, y aún el Sol de las Patrias brilla en la Eternidad..." Frente a aquello, la realidad, como siempre dura, golpeando sobre el

que piensan bien—TRI-BUNA lanza la iniciativa de efectuar una gran ceremonia cívica en el altar de la Piedra Alta, el próximo 25 de Agosto, que es el día más señalado, más grande, de la epopeya oriental.— Pensando de esta manera que es la de los

Colaboradores:
Escribano Sr. Antonio María Fernández, Dr. Mario Camps, Sr. Tomás Castro, Bethencourt, Dr. Francisco Gilmer, Sr. Eduardo G. Rey.

TRIBUNA

TODO POR LA PATRIA

Redactor Responsable AMERICO GARCIA - Calle Independencia 731. - Año II - N.º 118 - Florida, Sábado 15 de JUNIO de 1940
APARECE LOS MIERCOLES Y SABADOS PORTE PAGO



EL DEBER DE LA HORA

Honramos nuestra edición de hoy, con la inspirada página del noble con elogiario y cantor nativista de la raza, don Bernardo Pérez de los Campos, ciudadano de criolla estirpe, que vive amarrado a la tradición de gloria y de heroísmo, forjando con el duro sudor de las generaciones que nos precedieron, y que usó a esta sensibilidad extraordinaria de su gran espíritu, una circunstancia que hacen doblemente emotiva a sus producciones. Bernardo Pérez de los Campos, es ciego, parecería que el destino en uno de sus raros gestos, hubiera querido privarlo de la luz exterior, para que sus fulgores interiores, derramasen a raudales su inspiración y su luz.—N. de la R.

Al padrón ciudadano, es la hora de formar en las filas patrióticas, llevando como escudo, la conciencia. Como norte, la Patria. Que mientras en el mundo se desbordan las torpes ambiciones de otras razas, se yerga democrática y austera La Nación Uruguaya. Que todos los patriotas de este suelo, sepan estar donde el deber los llama. Y aplastar en las urnas, para siempre, Las doctrinas nefandas. Que no mueran las viejas tradiciones. Rencia misma de la tierra amada. Consagradas en obras inmortales Del «Viejo Pancho», de Javier de Viana, De Acides de Maril, de Regules Y de otras muchas, que consagradas, Que pistan con amor y colorido Las cosas de Patria.

El lazo, el pingajo fiel, las tres Marias, Las Horrocas, el poncho y la guitarra, El pericó, la china querendona Y el nido gaucha de terrón y paja. El cioto, la gollita y el chambrero, La bota e' potro, el apero e' piala. El truco de que habló «Santos Garrido», El facón y la taba. Las ruedas de fogón, el cuento «el viei», El pacho jurri, la bot e' caña, El cimarrón y el costillar sabroso Asándose a las brasas.

Que nunca el corazón de nuestros criollos, El virus llegue de doctrinas bárbaras; Que triunfen el valor y la nobleza Como auténticos sellos de la raza. Que no olviden los hombres de esta tierra Lo que aprendieron en edad temprana, En el honrado hogar donde tuvieron Un padre bueno y una madre santa. Que vivan el amor y la familia, La república, el bien, la democracia, La gloria y alegría del trabajo Y la moral cristiana. Que los patriotas de la cinta roja Y los de la divisa inmaculada, Hermanos en la fé y el heroísmo, Hijos de Dios y de la misma Patria, Comprendan su deber en esta hora, Sereño el corazón, la frente alta, Unificándose en el culto fervoroso De la tierra uruguaya.

Y a vosotros hermanos, los estóicos, cruzados fieles de la noble causa, Que sufristeis quizá, mil sinsabores Sin ahogar el alma. Os señala una frase monumento En gloriosa divisa consagrada La hermosa frase que viviera un héroe Y rez: «Por la Patria».

BERNARDO PÉREZ DE LOS CAMPOS.

La perversa conducta

Causa realmente indignación, la conducta de los advenedizos que pretenden ejercer el monopolio,—para explotarla en beneficio de intereses mesquinos—de la sagrada causa de la democracia y de la libertad.—

Nos referimos a quienes, en la capital de la República, ocupando altas tribunas, no tienen escrúpulos en insultar, intrigar, calumniar, con tal de lograr sus propósitos de hacerse cartel.—Nuestro pueblo, altruista, noble, se embandera con pasión; lograda su explosión candente, los malabaristas están a sus anchas los culpables de todo lo malo están aquí, dicen, en el país, sobre ellos, agregan, que caiga el desprecio y el castigo.—

Son cobardes, ya que al hablar de «quintas columnas» y de traiciones, no se atreven a decir donde están los culpables; acusan sin concretar, en la forma sibilina de las comadres de barrio.—Si saben quienes son los traidores y no quieren o no se atreven a denunciarlos, por miedo o por lo que sea, se complican con la traición y pierden el derecho a presentarse como hombres dignos, y de incitar a los otros al sacrificio.—

La farsa se acaba.—Ya la gente empieza a abrir los ojos y a observar con serenidad y luz propia los panoramas. Los agitadores profesionales, los cuervos que revolotean, de fiesta, sobre las carnicazas, aunque lleven, empujando, su causa, grandes apellidos, merecen desprecio, ya que solo ponen entusiasmo y calor, para destruir, para sembrar discordias, para hacer el mayor mal.—

EXCESOS...

Que perjudican la tranquilidad del país... comprometen el prestigio de la Nación...

Tal lo que está ocurriendo con la propaganda insincera y arrollante de los que con refriada mala fé han tomado la licencia aparente de una causa grande y sagrada, con el repugnante propósito de encubrir requinas ambiciosas: la de ocupar posiciones que perdieron por decisión terminante del pueblo. Y para el logro de esa finalidad, no trepidan en difundir, sembrando la alarma pública,— especies ridículas y absurdas, como la que resulta de esta exhortación: «El Comité que preside el Ingeniero José Serrato, invita a concurrir a la asamblea que se realizará en tal lugar a la hora tal, del día cual, en defensa de la soberanía del país, amenazada».— Como es posible que se diga semejante cosa, sin que el gobierno tome la intervención que le corresponde?—Si la soberanía del país está «amenazada», es al gobierno a quien incumbe informar y prevenir al pueblo y a nadie más.— Háblese claramente, en un sentido ó en otro, pero no se permita que por tolerancia se comprometan actitudes, adelantándose acontecimientos y creándose enemigos que por ahora no existen.— El porvenir del país, reclama,

exige, impone una decisión radical contra las propagandas derrotistas, subversivas y disolventes.—Hasta la dignidad del gobierno mismo, lo impone.— El pueblo sabrá responder...

Arco de triunfo a Artigas y su Ejército

Visitaron nuestra ciudad los señores Nicolás D. Riverón, presidente de la Comisión Nacional Pro-Arco de Triunfo a Artigas, y el señor Juan Berrutti, delegado de la misma, quienes efectúan importantes gestiones a fin de obtener el logro de tan interesante iniciativa.— Todo lo que sea consolidación del patriotismo, lo que tienda a glorificar a nuestros próceres, vale decir, a acrecentar la grandeza moral de la Nación, tiene que contar con el estímulo y la más franca simpatía de todos los buenos ciudadanos.—

Auragamos el mayor de los honores a los señores Riverón y Berrutti, quienes nos dispensaron el honor de hacernos una visita, lo que mucho agradecemos.—

FRANCIA!!

Vuestro valor sereno, vuestro heroísmo y vuestro sacrificio extraordinario, honra de despertar el respeto y la admiración hasta de sus mismos adversarios.— Que Dios mantenga vigoroso y vibrante el espíritu patriótico de sus hijos y proteja vuestra soberanía y vuestra libertad.—

Un Homenaje

Nuestro estimado colega «Tribuna Blanca» de Durazno, dedica el siguiente comentario a la iniciativa de la Comisión D. Nacionalista de Florida, de lle-

El Almuerzo de Mañana

Mañana, como está anunciado tendrá lugar un almuerzo de camaradería, en la Casa del Partido, organizado por la Asociación Confraternidad Nacionalista, al que únicamente podrán concurrir los asociados de aquella institución.—

Nacionalista:

No demore un día más sin cumplir con su deber cívico INSCRIBASE.

Honrar la Memoria de APARICIO SARAVIA es Honrar a la Patria y al Partido Nacional

La Gran Peregrinación Cívica a Santa Clara de Olimar

Como ya se ha anunciado reiteradamente, la Comisión Departamental Nacionalista de Florida ha resuelto programar una gran peregrinación cívica al lejano cementerio de Santa Clara de Olimar, donde descansan los despojos mortales del fundador de la Libertad electoral en la República, General Aparicio Saravia, la que tendrá lugar el próximo 1.º de Setiembre, aniversario de la luciferosa acción de Masoller, en la que cayera herido de muerte el genial conductor de multitudes.— El nombre del Caudillo es digno de la veneración y el recuerdo de todos los ciudadanos, y



mucho más en estos momentos atribulados por que atraviesa la Humanidad, en los que se impone que los pueblos vayan a buscar a las puras y profundas fuentes de la historia el hábito del patriotismo, que les dé lozanía de juventud y fulgor de eternidad.—

En tal sentido, se exhorta a todos los nacionalistas del departamento que deseen tomar parte en la ceremonia, a anotarse con tiempo en el registro abierto en la Oficina departamental del partido, a los efectos de contratar los servicios de un tren expreso.

ARTE-LETRAS - CRITICAS

A cargo de la señorita Antonia Artucio Ferreyra

De Roberto de las Carreras

Publicamos de uno de nuestros escritores que fué colaborador de aquella gran revista nacional que dirigían, entre otros, Julio Herrera y Reissig, titulada, «LA REVISTA», Roberto de las Carreras.

Ba que aquel tiempo, de las Carreras, era un elegante de los salones montevideanos, y sus amores como su vida toda, tuvieron trascendentes ecos. Para que nuestros lectores puedan tener alguna noción de la pluma de este escritor uruguayo, publicamos esta prosa de su brillantísima pluma.

ORACION PAGANA

¡Yo te arrojo todas mis rosas helénicas, oh amante arrebatada a la gloria del Bese!

¡No se concibe que una mano sacrilega haya podido herirte! ¡Si algo existe con un derecho supremo a la vida es la Bellera inviolable, dispensadora de las lágrimas y de las sonrisas!

El ara de los dioses ha sido profanada y el Olimpo está triste.

Enumudece la congoja mi corazón de amante y perlan sobre ti ¡oh flor pagana! las lágrimas de esteta.

¡Cómo, frente a la hermosura, no se arrojó la Muerte? ¡Qué mano fué bastante torpe, qué voluntad bastante ciega para herir en tu seno, ¡oh peregrina! a la dulzura de amar? ¡Qué aberración monstruosa te arrancó la dicha, ¡oh augusta de tu apasionado corazón! ¡Qué bárbaro derecho pudo disputarte la vida?

Apenas se quién eras y mi corazón está místico como las ojas de Otoño.

El amor exiliado vaga sobre la tierra, una vez más maldito... Aletean en torno fúnebres presagios... ¡Oh dioses!

¡El faldón de mi crátera se ha convertido en sangre! ¡Hermana olímpica que como yo soñaste el beso, ebría Francesca que supiste amar, tus ojos se cerraron una noche en esperas de las caricias y a la orilla del lúgubre Aqueronte, ¡bellera traidora! el odio te condujo a la Comedia.

El que tuvo el cobarde valor de herirte no fué, cierto, un amante. Quién no supo devorar mil puzosadas no supo nunca amar. No tienen derecho a involucrar ¡oh deidad misteriosa de los deleites! si no los que veneran su trágico ANANKE; los que sabemos que esconden bieleas tan amargas como sus dulces los besos, los que marchamos serenos, sonrientes, al luminoso martirio.

¿Quién habla de asesinar a la Bellera? ¿Quién es bastante débil para ultrajar a la Fuerza, invitándola a estúpidas venganzas sobre las gráciles infelices?

Tú, que eliges el crimen... ¡El dolor es más bello! ¿Qué consuelo te depara la sangre? ¡Tú corazón ávido, ¿qué recoge en la muerte? Si a una ¿cómo puedes destruir? ¿Cómo intentar al idolo si te arrojadas?

Si fuiste lastimado, mil corazones de mujer comprenden tu pena y te llaman para consolarlo. ¿Porqué matas?

Sibarrita de Extasis, llana de amor, enredador de tu feroz, vagan las sombras de las amantes griegas...

Rebosa mi corazón, sube a mis labios como una ola que contiene toda la esperanza de los vastos acednos amargos. Quiero llevar por ti, tierra heroína de las más bellas cosas. Tus labios que derramaron la dicha, para siempre, están cerrados por la injusticia brutal, y a tu fosa entreabierta llegan la impreccación, el anatema, el vejamen hipócrita el insulto!

Sobre tu feroz se reclina, lacerada, mi nostalgia de los mundos en que el amor no fué delito... ¡Rueden sobre ti, mis rosas, a paliduos! ¡Como ellas mi desolación, mi protesta!

No importa que te ultrajen. Mi corazón pagano te guarda como un escudo... ¡Ea más grande que el odio de los viles! ¡Mi lamento es mas alto que el clamoroso inicio de la turba cristiana, celebrando tu partida! ¡Más más resonante que el alido feroz de los canibales regocijados por tu sangre!

Amaste fuera de la Ley y de los torpes moldes... ¡Por eso tu cadáver bastiga! ¡Por eso aullas los fierros chacales de Prejicio!

No fuiste tú, fué la gran naturaleza quién extendió los brazos entusiastas al deleite único.

Sobre mi crátera erigida invocando a Vénus, veo gotear tu sangre...

La altiva soledad de mi estetismo, mi hondo amor de Grecia, mi inspiración, sollozan!

Te sorprende la muerte aleva... Regocijate: ¡te han vengado los dioses!

DOS LIBROS

Nos trae el correo dos libros: uno titulado: «Que Suarito», bajo la dirección de Marcos Luz, y con esta advertencia: «Las originales de esta páginas noveladas, fueron halladas en las calles Rivera y Avenida Larrañaga».

En vano he procurado dar con el autor. Las publico para que sus herederos o el si aún vive reclamen los derechos.

X. X. X.

Es este libro, una agrupación de narraciones lastimosas, referentes a hospitales, y a indios caídos en las tristes camas de los nosocomios llevados por la peste blanca. He recorrido sus páginas sintiendo el horror y los efectos que estas lecturas producen. Remitiremos nuestros juicios especialmente al autor. Y cuando leamos detenidamente sus páginas, que algo nos costará puesto que estamos bajo la horrosa impresión de la guerra que amenaza el mundo entero y me parece otro mundo dolor este, para llevar otro más a los lectores de «TRIBUNA».

No obstante, haremos mejor cosa para un número próximo sobre las verdades que llenan estas hojas.

Empresa 'FLORIDA' SERVICIO DE OMNIBUS

Entre FLORIDA y MONTEVIDEO

HORARIO de SALIDAS

DE FLORIDA	DE MONTEVIDEO
5.45 s/lo lunes	6.30
8.30	8
10	10
13	13
15.30	16
17, menos Domingos	18
18, sólo Domingos	

TARIFA

Pasaje entre Agencias	\$ 1.00
IDA con DOMICILIO en Florida y Montevideo	\$ 1.50
IDA y VUELTA con DOMICILIO en Florida y Montevideo	\$ 2.50
Por MAS INFORMES y RESERVA de PASAJES, dirijase a nuestras oficinas: EN FLORIDA: Independencia 710 - Telef 120; EN MONTEVIDEO: Agreñada 1440 - UTE 89-700	

POR cambio de firma en las Secciones

Almacén, Ferretería, Bazar y Mueblería

Effectuamos grandes rebajas de precios.

CASA TRIGO

«\$ 39 AUTÉNTICO», Estudiado y creado para brindar satisfacción a los elegantes de Florida

Por Alfredo R. Búfalo

Estos dulces amorosos versos que tienen ese cansancio de tristes causas por la soledad. Estos versos buenos, que llaman el alma de su suavidad de seda. Estos versos tan familiares y tan pocas veces escritos en los días que vivimos, traen a nosotros la sencillez pa bogarías, esa paz que a veces, desconformes de sí, dejamos para correr tras lo ignorado... pues... estos versos, amigos, de una dulzura excepcional, van a quedar en esta página, porque en ella serán un broche de belleza, de esperanza, de claridad divina, y la gota de miel que en los labios sin alegría, pueda poner la dulzura de su sentimiento y de su generosidad de expresión. Yo agradezco a quién me enviara este poema.

Quisiera que este rincón: arál de «TRIBUNA» muchas poesías así: vasos de élixir, que en el espíritu deja el efecto maravilloso de sus deliraciones. De la verdad que el poeta planta según la luz sufrida, quedan los corazones llenos para lograr—si es posible—un día en que la soledad castigue,—la misma nostalgia que eleva, que hace mejores, y que no se niega cuando está encendida en la lámpara noble de la sinceridad...

SOLEDAD

Estoy solo. La lluvia se duerme sobre el huerto. Y tú no estás. Mis manos te buscan en la sombra como dos mariposas nocturnas. Hace frío. Y yo estoy solo en nuestra casa, tan grande y sola.

A veces, cuando voy al jardín, creo hallarte en el banco de piedra teniendo alguna cosa. Mas no estás. Es preciso que vuelvas. Ando a ciegas por esta vieja casa desolada y remota.

¿Y los niños? ¡No creas que exagero! La casa, sin ti y sin ellos, es como una estrella lóbrega en la que mi alma, pobre Capucina perdida, vaga perpetuamente sin rumbo entre las sombras.

Vuelvo. Te espera el huerto familiar, con sus claras madrelebas floridas y su acacia sonora que de noche se llena de estrellas y de luna que en el agua deshacen tenues flores olongas.

En el patio de casa, mirando hacia los cerros y los campos, me pasa casi todas mis horas, como si tu debieras venir por el camino solitario, con tu delicia de agua honda.

Vuelvo. El verano dona crucesas y duraznos: las nubes van tornándose traslúcidas y rojas. ¿Y mi alma? ¡Arbol es que se abre al alto cielo, lleno de ti, que no crees más que mi acreste aroma!

Alfredo R. Búfalo.

EDICTO

Por disposición del Sr. Juez Letrado de Primera Instancia de Florida Dr. DON LINO ARANDA CORREA se hace público la apertura Judicial de la sucesión de JOSÉ TREZA, citándose a la vez, a todos los que se consideren interesados en ella por cualquier concepto, para que dentro del término de treinta días, comparezcan ante este Juzgado a deducir en forma sus derechos, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar.

Florida 1 de Mayo de 1940.

Milón Galmés, Actuario.

ESTELA SHIEN DE FREYRE—Partera.—Consultas todos los días hábiles. Rodó 412 Florida.

«\$ 39 AUTÉNTICO» Estudiado y creado para brindar satisfacción a los elegantes de Florida.

EDICTO

Por disposición del Sr. Juez Letrado de Primera Instancia de Florida Dr. DON LINO ARANDA CORREA se hace público la apertura Judicial de la sucesión de FRANCISCA CALVEZ DE GONZALEZ, citándose a la vez, a todos los que se consideren interesados en ella por cualquier concepto, para que dentro del término de treinta días, comparezcan ante este Juzgado a deducir en forma sus derechos, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar.

Florida, 11 de Mayo de 1940.

Milón Galmés, Actuario.

EL MONARCA de los SOMBREROS



EXCLUSIVIDAD DE «Fénix»

Casa Caligaris

IMPERMEABILIZACION DE AZOTEA, CIMIENTOS Y PAREDES EN GENERAL

PASTA BETUMINOSA PARA IMPERMEABILIZACION DE TECHOS DE ZINC CON MICA. MARCA TAMPOCO.

En Montevideo

CALIGARIS Hnos.

Calle 11 1433

REPRESENTANTE EN ESTA

R. COSTABILE

Rodó 255 - FLORIDA

De Roger Bassagoda

Bassagoda ha publicado un opusculo sobre ESPRONCEDA y FERNAN CABALLERO. Del primero, poemas inéditos: del otro, Cartas Desconocidas.

Son notas y comentarios recopiladas y tratadas por el autor de este libro. Aún no hemos te-

nido tiempo de leer detenidamente las páginas que lo componen. Desde ya podemos decir que es obra buena, pues no son aclaraciones necesarias para los estudiosos. Dado la importancia de este libro que acaso venga a llenar una necesidad para liceales y para investigadores, ofrecemos tratarlo sercamente, en oportunidad.

Al comercio y al público

Hago saber que he prometido vender a José Pedro Deluffo y a María Magdalena Deluffo, el comercio que en los ramos de almacén de comestibles, mueblería, ferretería y bazar, gira en esta Ciudad, calle Independencia esquina José Eurique Rodó, con el nombre de «Casa Trigo». Dentro del término legal, se presentarán los acreedores de los referidos ramos, en el indicado comercio.—Florida—Junio 4 de 1940.

JOSE TRIGO.

FRANQUICIAS

La Comisión Directiva del Centro Democrático, de acuerdo con las facultades que le confiere los estatutos sociales, ha resuelto abrir un periodo de franquicias por el término de un mes, en que están exentados del pago de la cuota de ingreso los que se asocian al Centro antes del 17 de Mayo próximo.

Florida, Abril 19 de 1940.

LA COMISION.

Sociales

Enlaces

LLANES-PASTORINI

Ha quedado concertada para el 24 del corriente más la boda de la señorita Blanca Llanes con el señor Alberto Pastorini. La boda será presenciada por los parientes y amistades más íntimos de la joven pareja.

GÓMEZ-BILIERE

El 29 del corriente se efectuará la boda de la Srta. Hilda Heber Gómez con el señor Pedro Biliere.

Dadas las numerosas vinculaciones de ambos contrayentes dicha ceremonia ha de constituir una lucida nota social.

Cumpleaños

Con motivo de festejar su cumpleaños, la niña Susanna, los esposos Del Cas-Cayafra ofrecieron una fiesta infantil muy lucida. Estaban presente los siguientes niños: Nelly Del Cas, Normita y Jorge Del Cas, Fochela y Chichita Oliver, Susana y Ulises Peretti, Juan Angel y Eda Corti, María Laum, Testa, Susana y Marita Pastorini, Blanquita y Alma Castro, Julieta Giani, Margareta Dalto, Violeta Bafante, Beto López Sonia y Piquita Ruiz.

El 10 cumplió años la señorita Lolita Guichón Barceló, que con este motivo fue muy cumplimentada por sus amigas.

El 26 cumple años la joven señora María Lidia Rubio de Pliz.

Pro-Escuela "Varela"

Promete adquirir inusitado brillo el festival que la prestigiosa Comisión de Fomento de la Escuela "Varela" ha organizado para esta noche, el que se efectuará en el pabellón de la Plaza de Deportes.

La sociedad de Florida, como no puede ser de otro modo se dará cita esta noche en el hermoso local referido.

Cédulas de San Antonio

Beba Roca-Enrique Icasuriaga, Margarita Castro-Ricardo Silvestre, María Ester Tubino-Martínez Migliora, Chola Roca-Chocha Silca, Nené Mendoza Vitale-Juan Pastorini, Rosita Castro-Juan Cuchich, Alicia Román Colito-Rodolfo Peña, Chiquita González-Rafael Cosentino, Lila Mattos-Fanchito Raymond, Sofia Cabre-Bordas-Nicanor Costa, Chita Lázaro Pérez-Tito Icasuriaga, Marula Rubio-Rodolfo Guichón, Neneta Camps-Mario Vázquez, Lidia de Sierra-Chiquito Gil, Milhoaga Urioste-Alfonso Musso, Paola Pastorini-Aparicio Más, Lolita Guichón Barceló-Quito Ferreira Terra, Nené Perra Barceló, Dr. Borches, Lidia Sica-Servando Rehevarría, Lila de León-Pochito Fernández, Fochocha Olaliquaga-Waldemar Pastorini, Chiquita Bucheli-Caula-Bautista Salaberry, Haydee Pastorini-Caula-Julio Lacuesta, China Irigaray-Atilio Del

fino, Zulma Dobal-Américo García, Amanda Pastorini-Caula-Eduardo Liendo, Moracha Bucheli-Caula-Dr. Artigas Rodríguez, Chela Musto-Balet-Juan D. Ureta, Mora Farolini-Vasco Irigaray, Neneta Tubino-Carlitos Medaglia, Vienta Cayafra-Ruben Adib, Nené Del Pino-Fernando Salgado, Picoa Guerra-Bébe Fernández, Cócó Dobal-Milton Galmés, Argueda Caetano-Lito Rospié, Olga Dibarbour-José Mariscurena, Eliana Caetano-Rogelio Carballo, Solterón, Silvio Tejería.

Normas Sociales

En algunas ocasiones el afán de hacer regalos con la esperanza de verlos retribuidos lleva a la exageración buscándose cuanta ficha se preste a ello, desde la del cumpleaños, a la del onomástico, pasando por toda la gama de aniversarios de compromiso de casamiento, de bautizo, cumpleaños de los niños etc.

Esta insistencia puede agradar a ciertas personas, pero es erróneo, suponer, que sienta a todos por igual.

Y obliga a no prodigar innecesariamente los obsequios, a no salir de un número de fechas prudente por año para no colocar en trance embarazoso a quienes lo reciben y se ven por esa circunstancia en el apremio de corresponder el deseo de no incurrir en un desaire. He ahí por qué vale la pena el ser prudente y mesurado en estas ocasiones, con el fin de que la existencia cotidiana no se convierta en un torneo de regalos y en un baraj de fechas propicias para efectuarlos.

Adoptar poses y stavios francamente juveniles y pretender llamar la atención mediante los recursos que las jóvenes ponen en práctica y que a ellas sientan perfecta y encantadoramente, cuando se ha pasado de los cuarenta años no es aconsejable, porque se estaría a un paso del ridículo.

Viajeros

Para Montevideo la señora Isabel Reyes de Tubino y su hijo María Ester.

—Estuvo en Montevideo la señora Ylvi Pastorini de Aldama. —Regresó de Montevideo la señora Beba Topino de Cayafra y su hijo Rodolfo.

—Para Sarandí del Yi el señor Heracilio Bucheli y su esposa.

—Estuvo en Isla Mala el señor Angel Calcagno.

—De Montevideo la señora María B. de Topino.

—De Montevideo la señora María B. de Topino.

—De Montevideo la señora María B. de Topino.

—De Montevideo la señora María B. de Topino.

—De Montevideo la señora María B. de Topino.

—De Montevideo la señora María B. de Topino.

—De Montevideo la señora María B. de Topino.

—De Montevideo la señora María B. de Topino.

—De Montevideo la señora María B. de Topino.

—De Montevideo la señora María B. de Topino.

—De Montevideo la señora María B. de Topino.

—De Montevideo la señora María B. de Topino.

—De Montevideo la señora María B. de Topino.

—De Montevideo la señora María B. de Topino.

—De Montevideo la señora María B. de Topino.

—De Montevideo la señora María B. de Topino.

—De Montevideo la señora María B. de Topino.

—De Montevideo la señora María B. de Topino.

—De Montevideo la señora María B. de Topino.

El Coktail nació en las Casas del Chocolate de Inglaterra

Por ALBERT BRANDT

Esta es la verdadera historia del cacao: dulce mercancía que contribuye al bienestar de la vida doméstica y cuya existencia está intimamente ligada a las conquistas del Perú y México.

Nadie puede citar un lapso aproximado al referente al conocimiento que del cacao tenían ya los aztecas mexicanos y lo pueblos del Perú cuando sus fabulosas tierras—esa que conoció el Cándido de Voltaire—cayeron bajo el dominio de los conquistadores, porque la introducción del cacao en la vieja Europa no fué sino el resultado de la aventura de España en el Nuevo Mundo.

Las cascadas del árbol del cacao ora, tal vez, conocida desde hacía muchos siglos en las más remotas civilizaciones del Nuevo Mundo en tal forma que, sin mucho error, se puede decir de este manjar, en cuanto al uso humano, que es de una antigüedad incalculable.

Históricamente se sabe, si, que cuando los españoles que capitaneaba Hernán Cortés llegaron a México en 1519, pudieron apreciar que en aquel país se concedía extraordinaria importancia al árbol del cacao. Proporcionaba a los pobladores un excelente alimento, y sus semillas eran utilizadas como monedas, habiéndose basado en ellas un sistema monetario perfecto.

Búsqueda inútil

Los españoles buscaron inútilmente a lo largo del Amazonas la fabulosa ciudad de El Dorado pero en vano fué la aventura y regresaron sin el oro en lingotes que buscaban descubrir. Pero llevaban ellos un precioso sustituto que no supieron apreciar en su justo valor: la vaina y el grano de oro del cacao. Y aprendieron, además, o al menos así lo hicieron saber, que el país originario del cacao fué la cuenca del río Amazonas y del Orinoco.

Y no fué esa sola la lección que recibieron. Con ellos llevaban una hermosa leyenda antiquísima y mexicana en que se relata el nacimiento del cacao. La cuentan así:

—Queztalcóatl, jarcinero del paraíso donde vivieron los primeros hijos del Sol, trabajó a la misma tierra la semilla del QUACA-HUALT (árbol del cacao), para procurar a los hombres un manjar que no desdeñaran los dioses. Y se dice que esta leyenda la conoció Linneo, cuando dio el nombre de THEOBROMA (manjar de Dios) al género de plantas al que pertenece el cacao. Y es el mismo Hernán Cortés quien relata la forma en que se pusieron en contacto con el cacao por primera vez. Tal vez el tiempo haya modificado la verdadera historia, pero ella era más o menos así:

Maravillados

Cuando Cortés y sus hombres llegaron a la ciudad de los azte-

cas quedaron maravillados al hallar una civilización antigua y progresiva donde sólo pensaron encontrar salvajes habiendo miseria y chorras.

En el esplendoroso palacio del Motecuma les dieron beber el cacao. No era precisamente la bebida que hoy conocemos; ni nada que se le parezca. El chocolate que servían los esclavos de Motecuma en tazas de oro cincelado era una composición espesa, casi sólida, de polvos de cacao, pimienta y mucha azúcar.

El historiador Antonio de Solís dice que cuando Motecuma terminaba de almorzar "tomaba ordinariamente un género de chocolate a su modo, en el que iba la substancia del cacao batida con el molinillo hasta llevar la jicara de más espuma que licor.

Lo bebían frío, y Prescott cuenta que el rey tomaba cantidades enormes y que diariamente se preparaban recipientes para su uso y otros mil para el resto del palacio.

El cacao tenía entre los aztecas valor de cambio, siendo acondicionados en envoltorios de tamaños diversos. Cien paquetes considerables de cacao equivalían a un buen esclavo. La ciudad de Tabasco pagaba anualmente a Motecuma dos mil "xiquiles" o sea 16,000.000 de semillas de cacao.

El chocolate

Hernán Cortés, al enviar una carta al emperador Carlos V, le señaló las virtudes del cacao en lo que se refiere a aumentar el vigor físico y a lo exquisito de la bebida, cuya fórmula le enseñaron los aztecas. Evió así a Europa la fórmula del "chocolate" (que significa agua y cacao), y en cuya mezcla raramente entraba el azúcar, como así también la miel y las especias. El emperador Carlos V extrañase que un conquistador que fuera en busca de oro, le saliera enviándole una fórmula culinaria de una bebida desconocida. Pero su opinión cambió al recibir la primera muestra de cacao.

Durante mucho tiempo, los españoles mantuvieron en absoluto secreto el descubrimiento del cacao, y los que lo exportaban sin autorización real eran severamente castigados, con la muerte a veces.

PROFESIONALES MEDICOS

ARTIGAS M. RODRIGUEZ DEVINCENZI, Médico Cirujano. Residencia su consultorio a Riviera 375. Consultas de 14 a 16.—Florida.

Dr. FRANCISCO A. GILMET, Médico Cirujano. Calle Antonio M. Fernández 736. Teléfono 41 Florida.

Dr. FELIPE GUERRA, Medicina General y Niños-Independencia 724-U T E 286-Florida.

Dr. ERNESTO L. CALMES.—Médico Cirujano. Francisco Aguilar 836 - U. T. E. 41-17-01. Montevideo.

DECLER RUIZ MORA, Médico Cirujano con práctica profesional en el Hospital Florida desde 1910. Prescripción lentes Independencia 656.

Dr. BELLAGAMBA.—Médico Cirujano.—Capilla del Sauce

ESCRIBANOS

PEDRO SAENZ Escribano José R. Rodó 343-Florida. Teléf 35

ANTONIO M. FERNANDEZ, Escribano Público. Independencia 773 Florida.

ANTONIO SILVA DIBARBOUR, Escribano Público-Independencia 630 Florida.

AGRIMENSORES

ALFREDO C. LAURERO, Agrimensor. Instaló su estudio en la calle Joaquín Suárez 514-Florida.

AGRONOMOS

RAFAEL A. AGUIAR, ES. CARDÓ, Ing. Ag. Tass. Análisis de tierra, etc. Urioste 494 Florida

Deportes

Las grandes pruebas atléticas de mañana

Visita Florida una delegación Fraybentina

Mañana en la Plaza de Deportes en horas de la mañana y en la pista del estadio en horas de la tarde, se realizará la anual competencia entre las selecciones de Florida y Fray Bentos. Ya hemos destacado ampliamente la importancia de esta competencia en la que nuestros atletas vice campeones del interior deberán enfrentar a los que lograron en la competencia del interior los máximos honores. No vamos pues ha extendernos en consideraciones. Solo daremos a continuación detalles de las pruebas:

1. Por Florida competirán: 100 metros P. Molinari y W. Cáceres; Salto alto: Julio C. Mattos; W. Cáceres y H. Fernández; Salto largo: G. Ancheta, A. Fernández y J. C. Mattos; Triple salto: Molinari, Ancheta y Cáceres; Garrocha: A. Fernández y B. Rodríguez; Bala: G. Ancheta, A. Nicovocía y W. Pastorini; 200 metros: Molinari e Ibarra; 1500. Rivero, O. Giménez, Villabona y M. Amaro; Jabalina: Ancheta y Nisovocía; Disco: Ancheta, Nisovocía, Cáceres y López; 500 metros: Pletias, Kozo Ibarra, Gordillo y Villabona; Posta 4 x 100: Isaías Castro, Moreno, Molinari y Cáceres; Martillo: López, Nisovocía y Ancheta; 5000. Inchasno, O. Fernández y Adolfo Costa.

Por su parte Fray Bentos intervendrán: 100 metros: C. Cerrilla y A. Cardozo.

DENTISTAS

H. BESOZZI BADANO, Cirujano Dentista. Independencia 772. Horas de consulta: de 9 a 12 y 14 a 17.

PARTERA

ESTELA SHIEN DE FREYREYRA.—Partera.—Consultas todos los días hábiles. Rodó 412 Florida.

AHORRE!!

Su porvenir depende de su previsión

Caja Popular de Florida

ABONA POR LOS DEPOSITOS:

En Caja de Ahorros el 4 o/o de interés hasta \$ 2.500.00

A plazo fijo hasta el 5 1/2 o/o.

RAPIDEZ EN LAS TRAMITACIONES

HORARIO 9 a 11 - 14 16

Oficinas: Independencia N.º 718 - UTE 84 - FLORIDA

BASES DEL CONCURSO DE INSIGNIAS ESTUDIANTILES

Organizado por la Asociación de Estudiantes Floridenses

- 1.º Llámase a concurso para una insignia, que usarán los alumnos del Liceo de Enseñanza Secundaria de Florida.
- 2.º Podrán participar en el concurso los alumnos y ex-alumnos de dicho Liceo.
- 3.º Los trabajos deberán ser ejecutados en tres colores planos.
- 4.º Las dimensiones serán de diez por trece centímetros, o de diez centímetros de diámetro.
- 5.º Se podrá emplear acuarela, óleo o gouache.
- 6.º La insignia debe llevar las iniciales L. F., que significan Liceo Florida.
- 7.º No se admite plagio.
- 8.º El primer premio será una repia caja de acuarelas; el segundo y el tercero, libros.
- 9.º El Jurado estará formado por los señores Dr. Carlos Wettstein, Prof. Salvador Carbonell y Migal, estudiantes Jacobo Novinski, en representación de la Asociación.
- 10.º El Jurado tendrá facultad para declarar desierto el concurso.
- 11.º Los trabajos deberán ser entregados en la Secretaría del Liceo, desde el 10 al 14, inclusive, de junio.
- 12.º Las obras deberán lucir un lema y venir dentro de un sobre cerrado sobre el cual figure el mismo. Un segundo sobre, con igual lema, contendrá el nombre del autor.

VERBA "LIVRE"

La Reina de las Verbas

Solicitela en todos los Almacenes

TRIBUNA
PERIÓDICO DI-SEMANAL
Aparece MIERCOLES y SABADOS
PRECIOS DE SUSCRIPCIÓN
Mensual..... \$ 9.50
6 meses por adelantado..... 2.50
1 año por adelantado..... 5.00
Administración: Independencia 684
Tel 108 - CIUDAD DE FLORIDA

NOTICIAS

Mañana a las 14 horas se realizará en el ex-Cine Nelson un acto Pro-Aliados organizado por el Comité Estudiantil Pro Democracia en Guerra.

Permanecerá abierta esta tarde y mañana todo el día, por razones de turno la Farmacia Pasteur.

Esta noche a la hora 20, se realizará en el Pabellón de la Plaza de Deportes un Cocktail Danzante a beneficio de la escuela «Varela» de esta ciudad. Además se realizarán danzas, recitales etc.

Llega esta tarde a esta, la selección atlética de Río Negro. Competirán mañana en la Plaza de Deportes por la mañana y en el Estadio por la tarde, con los atletas locales.

Las carteleras del Teatro Florida anuncian para esta noche el film «Yó robé un millón».

Mañana irá en sección matutina el 5.º y 7.º episodios de «Guarandacota alerta» y «Adelante Vaqueiros».

En vermouth se exhibe la producción argentina «Divorcio en Montevideo». Para la sección nocturna se anuncia «Rapsodio de juventud» magistral interpretación del mejor violinista del mundo Jasja Heifert.

Se realiza mañana en el circuito de la Avenida Artigas una interesante prueba ciclista de categoría libre organizada por el Pedal Cycles Club. La prueba se largará a la hora 10.

De interés

Por ser de interés para los empleados del Comercio, industria y servicios públicos reproducimos la disposición legal que sigue, de reciente sanción:

1.º—Acuérdase un plazo improrrogable de NOVENTA DIAS, (90) a partir de la vigencia de la presente Ley, para solicitar el reconocimiento de servicios de Empleados y Olereros amparados por las leyes jubilatorias, servidas por las diversas Secciones del Instituto de Jubilaciones y Pensiones del Uruguay.

2.º—Todas las Secciones del Instituto de Jubilaciones y Pensiones del Uruguay, deberán exigir los reintegros respectivos, con arreglo a las disposiciones legales vigentes.

3.º—Las denuncias de servicios efectuadas fuera de los plazos que fijaron las leyes anteriores, se considerarán presentadas en forma, a los efectos de esta ley.

4.º—Comuníquese, etc.

Favorecidos

Han sido favorecidos con el «Equipo Completo», a las 45 y 10 jugadas, los señores Rodolfo Francisco Artigas Castiglio y Luis Alberto Arroche, de la Serie J y K respectivamente, en el Sorteo de Club de Trajes de Sastreía Fenix verificado el día 13 del corriente.

Como es de notoriedad, el «Equipo Completo» se comprende de: Traje, 1 par zapatos, sombrero, camisa, 1 pasaje de ida y vuelta a Montevideo y hospedaje por tres días, en el Hotel Congreso de la Capital. Felicidades a los favorecidos y los deseamos que los disfruten por muchos años.

«No hay de qué»...

Comité Pro-Francia

Florida, 11 de Junio de 1940, Sr. Director de TRIBUNA Florida.

De mi consideración: Por la presente no es grato dirigirnos a Ud. solicitándole tenga a bien insertar en su prestigioso periódico la constitución de la comisión pro-Fran-

cia, con las siguientes designaciones:
Presidente: Alfredo N. Adib;
Vice Presidente: Nissim Barrocas
Tesorero: Alfonso Musso; Secretario: Heber Ruj; Vocales: Antonio Cetrulo, Bernardo Arrambide, Ernesto Lorie, Joaquín Musso, Severo Cayafía.
Sin otro particular saludamos a Ud. muy atte.

Alfredo N. Adib,
Presidente.

Heber Ruj,
Secretario.

Cuando será el día que...

—Los peces grandes no devoran a los chicos?

—Los políticos, después de haber palmeado a los votantes prometiéndoles villas y castillos, se acuerdan de sus promesas en el momento propicio?

—El prometer empobrecer a alguien?

—Los lobos o tigres no se alimentan con tiernos corderos?

—En los gestores de la gue-

rra desaparecen los mercaderes?
—Las guerras dejan de empobrecer a las naciones beligerantes y arruinan a los tiburonos, que viven a costilla de los estados?
Llegará ese día, lector amigo?

Anécdota

Martimiano Leguizamón, siendo estudiante, asistía a las clases de física que dictaba un profesor español, quien, para demostrar cuál era el efecto de la fuerza centrífuga, decía:
—Por la fuerza centrífuga, si uno de ustedes va a caballo al galope y el animal se detiene de pronto, sale por las orejas y da contra el suelo.

—Lo que es a mí no me ocurrirá eso!—dijo Leguizamón.

—¿Por qué?—replicó colérico el profesor al ver que un alumno le contradecía la ley centrífuga que acababa de exponer.

—Porque yo soy criollo, respondió Leguizamón, y se quedó tan tranquilo.

Arbolado en los caminos

Tres razones hay para nosotros fundamentales, que nos mueven a reclamar la plantación de árboles en los caminos públicos.

Ellas son: 1.º, el embellecimiento de la ruta; 2.º, la defensa de la obra vial; y 3.º, el enriquecimiento del patrimonio nacional. En cuanto a la primera recordaremos que ha sido consagrada por varios congresos viales la aspiración de que los organismos encargados de la vialidad, sea nacional o sea departamental, mantengan una sección especializada en paisajismo, como medio eficaz de obtener que los nuevos trazados sean establecidos contemplando el factor estético, paisajista, utilitario y que los antiguos sean embellecidos mediante plantaciones.

Al frente de esa sección debe estar un ingeniero agrónomo especializado.

Digamos, también, que el arbolado contribuye eficazmente a mantener y conservar la obra vial, rindiendo así un fruto precioso.

Y, finalmente, anotemos que esos árboles enriquecen el patrimonio nacional y que en su debida oportunidad proporcionarían beneficios en el orden económico.

Por todo ello reclamamos la intensificación de los trabajos de arbolado bajo el control de técnicos especializados.

Pagina Rural

En situación desfavorable se presenta la Tablada

LAS actividades de Tablada se han realizado, durante la semana que acaba de vencer, en condiciones desfavorables.

Los factores que operan en contra del desarrollo de los negocios, son varios; pero debe señalarse como el principal, la dificultad en los embarques, debido a la escasez de bodegas.

Otra de las razones apuntadas anteriormente, o sea la excesiva oferta, también se ha hecho sentir en forma bien visible. El Frigorífico Nacional compró gran cantidad de haciendas, pagando los precios más altos, en el mercado. Eso no obstante, puede afirmarse que todos los precios son inferiores a los que se venían abonando.

Los frigoríficos Swift y Artigas adquirieron con regular interés y los precios que pagaron resultaron inferiores a los que se fijaban en semanas anteriores.

Las informaciones que anteceden, bastarán para demostrar que el mercado está pasando por momentos difíciles, no siendo, pues, fácil que se modifique, porque persisten las razones que han determinado esta situación.

Si las entradas no son exageradamente abundantes, las operaciones se realizarán dentro de los precios anotados en la sección respectiva; pero si ellas fueran muy abultadas, podrían aún descender algo más.

Ministerio de Ganadería y Agricultura

Servicio Oficial de Distribución de Semillas

Montevideo, junio 5 de 1940.

Tengo el agrado de poner en su conocimiento que este Servicio Oficial ha rebajado el precio de las semillas de alfalfa francesa «Vilmorin» de que dispone para la venta, a \$ 1.00 los cien kilos puestos en Montevideo.

Con tal motivo, aprovecho la

oportunidad para saludarlo muy atentamente.

La Administración General.

NOTA IMPORTANTE.—

Este Servicio Oficial dispone de la brevedad de 2.000 toneladas de papas certificadas de las variedades Katahdin y White Rose, de excelente calidad, cuya siembra recomienda este Organismo dado los buenos resultados que han brindado dichas variedades.

Aconsejamos a los agricultores interesados por dicho tubérculo, se sirvan inscribir en los registros que a tal efecto se han abierto en nuestras oficinas.

Los precios serán fijados a la brevedad, lo que se hará conocer de inmediato.

Nuestras Oficinas.—Calle Bue

nos Aires 563, Montevideo.

Comisión Nacional

de Fomento del Arbol

La Comisión Nacional de Fomento del Arbol consecuente con su acción de años anteriores, dispone de semillas forestales para su distribución gratuita entre todos los interesados que las soliciten.

Entre las principales especies y variedades con que se cuenta, figuran las siguientes:

Eucaliptus, Acacias, Cipreses, Pinos, Casuarinas, Fresnos, Quercus, Tipas, Cedricilia, Anacardía Brasilensis, Pata de Vaca, Timbó, Jacarandá,

Estado de la plaza para los diversos productos de ganadería y agricultura

GANADERIA

LANAS.—

Continúa la inactividad en los negocios sobre este textil, pues los compradores de la exportación carecen de órdenes, lo que los obliga a mantenerse alejados de la plaza.

CUEROS VACUNOS SECOS.—

En las mismas condiciones anteriores, es decir, sin movimiento de operaciones por falta de demanda.

CUEROS V. SALADOS.—

Como la posición del mercado exterior no ha mejorado, la industria nacional sigue abasteciéndose en los frigoríficos, donde puede adquirir mercadería a bajo precio y que le resulta más conveniente, en relación a las condiciones de los lotes del interior que se ofrecen en bolsa.

PIELLES LANARES.—

Aún siguen detenidos los negocios con destino a la exportación. Precios nominales.

CUEROS DE POTRO.—

Sin compradores.

CERDA.—

Están paralizadas las ventas.

PLUMA.—

Muy poca cosa sigue haciendo la industria de la capital, único comprador que se hace sentir en la plaza.

AGRICULTURA

TRIGO.—

Llegaron 722 bolsas.

No se han registrado variantes destacables en la situación de nuestro mercado triguero.

Para el trigo superior de pan,

rige como precio máximo \$ 6.40

El trigo bueno de fideos se cotiza de \$ 5.60 a 5.70; el id. regular, de \$ 5.30 a 5.40.

MAIZ.—

La entrada ascendió a 461 bolsas.

Para este renglón, el mercado local se sostuvo dentro de los mismos términos y precios que rigieron anteriormente.

El maíz fino se colocó hasta pesos 5.90; el id. común seco, hasta \$ 5.50; el id. oreado, hasta \$ 5.00; el id. húmedo, de \$ 3.50 a 3.80.

LINO.—

Sin entradas.

Continúa reinando calma en lo que se relaciona con los negocios sobre este oleaginoso.

De acuerdo con la ley, todo negocio que se realice para la exportación, tiene que tener como base el precio mínimo de \$ 8.50.

AVENA.—

Debido a que la oferta es algo abundante, la colocación de este producto se realiza con cierta dificultad.

Por la avena buena, cotizan de pesos 6.30 a 6.40; por la regular, de \$ 5.70 a 5.90.

CEBADA.—

No tenemos cambios que señalar, respecto a las condiciones del mercado y precios de este artículo.

La cebada, según calidad, si se vendiéndose entes \$ 5.80 y 6.

FORRAJES.—

La poca mercadería que llega a plaza, se coloca de inmediato, dentro de los precios que señalamos.

Por la alfalfa superior pagan de \$ 4.10 a 4.20; por la mezcla

Negal Negro (Americano), Ligastro, Paraíso, Palma, Anacahita, Paraíso de la China, Amarillo, Cloré Calvo, Nandubay, Arbol del Cielo, Thuyas, Quela, Brachichitón, Olmo.

Los pedidos deben formularse a esta Comisión en su sede de la calle 25 de Mayo 575 Montevideo.—Al mismo tiempo se requiere de los solicitantes que indiquen con la mayor claridad la dirección a donde deben ser enviadas dichas semillas.

Ocioso resulta destacar los beneficios que depara esta distribución gratuita de semillas para la próxima confección de almárgos en todo el País.

M.H.M.

Rifa postergada

La rifa de un reloj con cadena de oro, que debía de sortearse a la última lotería del mes de Abril, ha sido postergada para la última jugada de Agosto del corriente año.

Por lo tanto quedan interesadas las personas que poseen números para dicha rifa.

FRANCISCA VENTURA

«\$ 39 Auténtico» Estudiado y creado para brindar satisfacción a los elegantes de Florida.

Juzgado de Paz de la Primera Sección de Florida

EDICTO

El que suscribe Juez de Paz de la 1.ª Sección de Florida hace saber la apertura de la sucesión de Gil o Gil Ildelfonso Fernández y cita a los que se consideren interesados en ella para comparecer dentro de treinta días a deducir sus derechos bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar.

Florida, Abril 22 de 1940.

JUAN P. GIANOLA.

EDICTO

Por disposición del Sr. Juez Letrado de Primera Instancia de Florida Dr. Don LINO ARANDA CORREA se hace saber al público la apertura judicial de la sucesión de JOSÉ TREZA citándose a la vez, a todos los que se consideren interesados en ella por cualquier concepto, para que dentro del término de treinta días, comparezcan ante este Juzgado a deducir en forma sus derechos, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar.

Florida 3 de Mayo de 1940.

Milón Galmés.

Actuario.

LA SOLA PALABRA QUE INDICA BUEN GUSTO

"fénix"

MANUEL LEMES
Q. E. P. D.

FALLECIO EN LA PAZ DEL SEÑOR EL DIA 27 DE JUNIO DE 1939, DESPUES DE RECIBIR LOS SANTOS SACRAMENTOS.

Su esposa: Eulalia Pérez de Lemes; su hija adoptiva: Dulcinea Peña; Sus hermanos: Celerino, Gregorio, Ramón, Guernado y Víctor; hermanos políticos: Serapia Hernández de Lemes, Rosa Rinalde de Lemes, Irene González de Lemes, Severina Viera de Lemes, Caraciolo Pérez de Lemes; Marcelino Pérez, Margarita S. de Pérez, Rafaela S. de Pérez, Luciano González, Justino Alaniz, sobrinos, primos y demás deudos, invitan para el funeral que por el eterno descanso de su alma se efectuará en la Catedral de Florida el día 17 de Junio a las 10. Atención que agradecerán.